

18. MEDNARODNI FESTIVAL ALPSKEGA CVETJA

18TH INTERNATIONAL WILD FLOWER FESTIVAL

Biosferno območje Julijske Alpe / Julian Alps Biosphere Reserve

24. 5.–22. 6. 2024



I FEEL
SLOVENIA

JULIJSKE ALPE
TRIGLAVSKI NARODNI PARK

AKTIVNOSTI • BOTANIČNI VODENI IZLETI • DELAVNICE • BOHINJSKO/FROM BOHINJ • KULINARIKA • KULTURA • PREDAVANJA • RAZSTAVE • ŠPORT • ZA OTROKE
ACTIVITIES • BOTANICAL GUIDED TOURS • WORKSHOPS • CERTIFIED WITH BOHINJSKO/FROM BOHINJ • CUISINE • CULTURE • LECTURES • EXHIBITIONS • SPORT • FOR CHILDREN

Zdi se, kot da so se letošnje leto travniki v Bohinju še posebej potrudili in odeli v najbolj praznične cvetlične barve, kot da vedo, da se tudi 18. Mednarodni festival alpskega cvetja poklanja izjemni 100. obletnici podpisa zakupne pogodbe za ustanovitev Alpskega varstvenega parka, predhodnika Triglavskega narodnega parka. S podporo projekta FRACTAL, ki spodbuja zeleno infrastrukturo v mestnih in podeželskih naseljih v Alpah, smo lahko letos dogodke festivala popeljali iz bohinjске doline preko celotnih Julijskih Alp.

S skupnimi močmi lahko gradimo bolj trajnostno prihodnost, kjer bomo lahko še mnoga leta uživali v čarobnosti cvetočih travnikov.

This year, the meadows of Bohinj seem to have gone the extra mile and dressed themselves in the most festive floral colours, as if they know that the 18th International Wild Flower Festival pays tribute to the remarkable 100th anniversary of the signing of the lease agreement establishing the Alpine Conservation Park, the predecessor of Triglav National Park. With the support of the FRACTAL project, which foster green infrastructure in urban and rural settlements in the Alps, this year we were able to take the festival's events from the Bohinj valley across the entire Julian Alps.

Together, we can continue to build a more sustainable future where we can enjoy the magic of meadows in bloom for many years to come.



Več o dogodkih
Mednarodnega festivala
alpskega cvetja
More about the events
of the International Wild
Flower Festival

Interreg



Co-funded by
the European Union

FRACTAL

Alpine Space

100-LETNICA TRIGLAVSKEGA NARODNEGA PARKA TRIGLAV NATIONAL PARK'S 100TH ANNIVERSARY

Več o dogodkih ob 100-letnici
TNP na www.tnp.si
For more information on TNP's 100th
anniversary events, visit www.tnp.si



Leto 2024 je za Triglavski narodni park, območje Julijskih Alp in slovensko naravovarstvo jubilejno. Vse leto bomo obeleževali 100. obletnico podpisa zakupne pogodbe za ustanovitev Alpskega varstvenega parka, predhodnika Triglavskega narodnega parka.

Pobude za zavarovanje posameznih naravnih znamenitosti, ki so se pojavile v drugi polovici 19. stoletja, so bile spontan odziv na vedno večje grožnje zaradi širjenja človekovega vpliva po industrijski revoluciji.

Prizadevanja za zavarovanje dela Julijskih Alp segajo v leto 1906 in so plod zamisli seizmologa in naravoslovca Albina Belarja. Ministrstvo za šume in rudnike pri beograjski vladi je 4. aprila 1924 na pobudo Odseka za varstvo prirode in prirodnih spomenikov, ki je deloval v okviru Muzejskega društva za Slovenijo, potrdilo izločitev in zavarovanje približno 1.400 hektarov velikega območja v Dolini Triglavskih jezer.

Posestva Kranjskega verskega zaklada so bila takrat v državni upravi, kar je omogočilo sklenitev Zakupne pogodbe med upravljavcem, Direkcijo šum v Ljubljani in obema pobudnikoma za ustanovitev parka: Muzejskim društvom za Slovenijo in Slovenskim planinskim društvom. S podpisom pogodbe je bil 1. julija 1924 ustanovljen Alpski varstveni park. S tem je bil prvič na Slovenskem vzpostavljen pravni varstveni režim, katerega cilj je bil ohranjanje narave.

Zakupna doba je bila določena na 20 let, to je do 1. julija 1944, določena je bila tudi letna zakupnina, označene so bile meje parka in navedene katastrske parcele, ki so tvorile park. Ta ni bil razglašen za stalno, saj po takrat veljavnih zakonih ni bilo mogoče trajno odvzeti pašnih površin njihovemu prvotnemu gospodarskemu namenu. Alpski varstveni park je obsegal 1.400 hektarov, današnji Triglavski narodni park pa se razteza na skoraj 84.000 hektarih oziroma na štirih odstotkih slovenskega ozemlja.

The year 2024 will mark a major milestone for Triglav National Park, the Julian Alps region, and nature conservation in Slovenia. Throughout the year, we will hold events to commemorate the 100th anniversary of the signing of the lease agreement to establish the Alpine Conservation Park, the predecessor of Triglav National Park.

The early initiatives aimed at protecting natural landmarks, launched in the second half of the 19th century, were a spontaneous response to the increasing threats to the environment posed by human activities after the Industrial Revolution. The first efforts to protect part of the Julian Alps, dating back to 1906, stemmed from the ideas of seismologist and naturalist Albin Belar.

On 4 April 2024, on the initiative of the Nature Conservation and Natural Monuments Protection Department operating within the Museum Society of Slovenia, the Ministry of Forests and Mines in the Belgrade-based government of the Kingdom of Serbs, Croats and Slovenes, approved the designation and protection of an area of approximately 1,400 hectares in the Triglav Lakes Valley. At the time, the estates of the Carniolan Religious Fund were under state administration, and this made it possible for the area's managing authority, i.e. the Forest Directorate in Ljubljana, and the two park initiators, namely the Museum Society of Slovenia and the Slovenian Mountaineering Society, to conclude a lease agreement.

Following the signing of the agreement, the Alpine Conservation Park was established on 1 July 1924. This milestone marks the first legal protection regime aimed at preserving nature to be established in Slovenia.

The lease term was 20 years, until 1 July 1944. The annual lease fee was set, park boundaries were marked, and a list of cadastral parcels making up the park was compiled. The designation was temporary since the laws at the time did not allow grazing areas to be permanently removed from commercial use.

The Alpine Conservation Park covered 1,400 hectares, while today's Triglav National Park spans almost 84,000 hectares, or four percent of Slovenian territory.



Dr. Tit Potočnik
direktor Triglavskega narodnega parka
Triglav National Park Director

Nadaljujemo stoletno zgodbo varstva in ohranjanja narave Continuing a century of nature protection and conservation

Alpski varstveni park je bil ustanovljen s podpisom zakupne pogodbe 1. julija 1924. Ker so naši predniki prepoznali danosti in vrednote tega območja v Dolini Triglavskih jezer in se le-te potrudili tudi zavarovati, lahko letos praznujemo stoletnico naravovarstva v Sloveniji. Triglavski narodni park je edini narodni park v državi. Ponosni smo, da je območje zavarovano po najvišjih merilih varstva narave.

Razvoj Triglavskega narodnega parka se nadaljuje. Od leta 2003 park predstavlja osrednje in robno območje Unescovega Biosfernega območja Julijske Alpe. Letos se bo predvidoma razširilo še na Biosferno območje Julijske Alpe na italijanski strani in se združilo pod enotnim imenom Čezmejno biosferno območje Julijske Alpe.

Javni zavod Triglavski narodni park, ki upravlja z edinim narodnim parkom v Sloveniji, zagotavlja pomembno vez med lokalno skupnostjo in državo. Zavedamo se, da lahko le skupaj dosežemo zastavljene cilje s področja varstva narave, zagotavljanja kakovosti življenja prebivalcev območja ter zagotavljanja izkušenj obiskovalcem v skladu z njihovimi pričakovanji – poleg telesne aktivnosti tudi mir in počitek za duševni mir ter posledično duhovno rast.

Alpine Conservation Park was created by a lease contract signed on 1 July 1924. Because our ancestors recognised and worked to protect the area's assets and values in the Triglav Lakes Valley, this year we can celebrate the centenary of nature conservation in Slovenia. Triglav National Park is the only national park in the country. We are proud that the area is protected according to the highest standards of nature conservation.

The development of Triglav National Park continues. Since 2003, the park has been the central and peripheral area of the UNESCO Biosphere Reserve of the Julian Alps. This year, it is expected to be extended to the Julian Alps Biosphere Reserve on the Italian side and to be united under the single name of the Transboundary Julian Alps Biosphere Reserve.

Triglav National Park Public Institute, which manages Slovenia's only national park, provides an important link between the local community and the state. We are aware that only together can we achieve our goals of protecting nature, ensuring the quality of life of the area's inhabitants and providing visitors with an experience in line with their expectations – not only physical activity, but also peace and rest for peace of mind and, consequently, spiritual growth.





Dr. Nataša Pirc Musar
predsednica Republike Slovenije
President of the Republic of Slovenia

Varstvo je obstoj. Geslo ob praznovanju 100. obletnice ustanovitve predhodnika Triglavskega narodnega parka razumem najprej kot veliko hvaležnost, da so naši predniki prepoznali pomen varstva dela prelepih Julijskih Alp. In nato kot zavezo in odgovornost, da spoštujemo izjemno naravo Triglavskega narodnega parka, ki nam je zaupana v varstvo za rodove, ki prihajajo za nami.

Protection is Existing. I comprehend the slogan of the 100th anniversary of the establishment of Triglav National Park's predecessor as, first of all, a great expression of gratitude that our ancestors recognised the importance of protecting part of the beautiful Julian Alps. And then as a commitment and a responsibility to respect the exceptional nature of Triglav National Park, which has been entrusted to us to protect for the generations to come.



Jože Novak
minister za naravne vire in prostor
Minister of Natural Resources and Spatial Planning

Narave si ne prisvajamo, ampak smo njen del in z njo živimo, jo spoštujemo in občudujemo. Na ravni države in Evropske unije smo sprejeli družbeno zavezo, da bomo naravo varovali in jo razvijali, oz. v širšem pomenu naravno in kulturno krajino. Triglavski narodni park ima kot edini narodni park v Sloveniji pri uresničevanju te zaveze izjemno vlogo in je hkrati priložnost za načrtovanje in spodbujanje naravi prijaznega razvoja lokalnih skupnosti, ki temelji na potencialih ohranjene narave. Prelepe, barvite in biotsko bogate trate alpskega cvetja so vredne poklona naravi in lokalnim prebivalcem.

We do not appropriate nature, we are part of it, we live with it, we respect it and admire it. We have made a social commitment at national and European Union level to protect and develop nature, or more broadly, the natural and cultural landscape. Triglav National Park, as the only national park in Slovenia, plays an exceptional role in implementing this commitment and is also an opportunity to plan and promote nature-friendly development of local communities based on the potential of preserved nature. The beautiful, colourful and biodiverse meadows with alpine flowers are a tribute to nature and the local people.



Alenka Smerkolj
generalna sekretarka Alpske konvencije
Secretary General of the Alpine Convention

Triglavski narodni park se lahko pohvali s stoletnim doprinosom k dobroti alpskega okolja in družbe v Sloveniji. Vedno ste bili cenjen partner Alpske konvencije, saj nam pomagata pri uresničevanju ciljev varstva in trajnostnega razvoja Alp.

Triglav National Park can proudly look back on a century of contributing to the wellbeing of the Alpine environment and society in Slovenia. You have always been a cherished partner for the Alpine Convention, helping us work towards our goals of protecting and sustainably developing the Alps.



V sodelovanju z Uradom Vlade RS za komuniciranje in Olimpijskim komitejem Slovenije - Združenjem športnih zvez bo 100-letnica predstavljena tudi v Slovenski hiši na poletnih Olimpijskih igrah 2024 v Parizu.

In cooperation with the Slovenian Government Communications Office and the Slovenian Olympic Committee - Association of Sports Federations, the 100th anniversary will also be presented at the Slovenian House at the 2024 Summer Olympic Games in Paris.



Klemen Langus
direktor Turizma Bohinj
Turizem Bohinj Director

Poklon naravi, priklon ljudem
Tribute to Nature, Respect to People

Čez 100 let vse prav pride nas uči stari slovenski pregovor. No, prava številka je sedem, pa vseeno. Bolj ko razmišljam ob prihajajoči 100-letnici Triglavskega narodnega parka, bolj se mi zdi, da je to res. Danes si varstva narave ne moremo predstavljati brez zakonskih okvirov. Da bi ohranili, kar nam je narava in človekova ustvarjalnost skozi stoletja dala, se moramo več ali manj zanašati na paragrafe. Najbrž je že prav tako in prav zato nam pravni okviri izpred 100 let in nato večkrat dopolnjeni in popravljeni še kako prav pridejo.

Kljub vsemu pa velja poudariti, da ne praznujemo paragrafov. Nasprotno. Izjemen splet dogodkov, ki jih uokvirja festival alpskega cvetja v Bohinju je poklon naravi ter priklon domačinom, strokovnjakom, zanesenjakom, skratka vsem, ki razumejo in čutijo, da smo del izjemnega kosa slovenske zemlje. Raznolikost praznovanja je podobna razkošju cvetočega travnika. Ustvarjalnost, ki jo bomo deležni, pa je dokaz zavedanja, da nam je za prihodnost mar. Mar ne?

Ostanimo v cvetju.

The old Slovenian proverb teaches us that "Everything comes in handy after 100 years." Well, the actual number is seven, but nonetheless. The more I contemplate the upcoming centenary of Triglav National Park, the more convinced I become of its truth. Today, we cannot imagine nature conservation without legal frameworks. To preserve what nature and human creativity have bestowed upon us over the centuries, we must more or less rely on legal provisions. Undoubtedly, this is for the best, and hence the legal frameworks established a century ago, and subsequently amended and corrected, prove to be invaluable.

However, it is important to emphasize that we are not celebrating mere paragraphs. On the contrary, the remarkable array of events framing the Wild Flower Festival in Bohinj is a tribute to nature and a salute to locals, experts, enthusiasts, and all who understand and feel that we are part of an exceptional piece of Slovenian land. The diversity of the celebration mirrors the richness of a blossoming meadow. The creativity we will experience is evidence of our concern for the future. Isn't it?

Let's stay immersed in the blossoms.

Posadi drevo.

Drevesa in grmovne vrste nam nudijo senco in so pomembni proizvajalci kisika. V vročih poletnih mesecih znižujejo temperaturo, so dušilci hrupa, s svojo veliko biomaso predstavljajo ponor vode in nudijo hrano ter življenjski prostor različnim živalim.

Plant a tree.

Trees and shrubs provide shade and are important oxygen producers. They lower the temperature in the hot summer months, are noise dampeners, provide a water source with their large biomass and provide food and habitat for a variety of animals.



IZPOSTAVLJENO HIGHLIGHTED EVENTS



24. BELARJEVI DNEVI

24TH BELAR DAYS

22.-23. 5. 2024

☞ **Soška pot in Informacijsko izobraževalno središče TNP Dom Trenta**
Soča Trail and TNP Dom Trenta Information Centre

Tradicionalni Belarjevi dnevi so namenjeni petošolcem iz šol Biosfernega območja Julijske Alpe, ki skozi animirane orientacijske pohode spoznajo naravno in kulturno dediščino Trente.

The traditional Belar Days are aimed at fifth-graders from the schools of the Julian Alps Biosphere Area, who learn about the natural and cultural heritage of Trenta through animated orientation hikes.



2. POSVET: "IZZIVI TRAJNOSTNEGA RAZVOJA ZAVAROVANIH OBMOČIJ NARAVE, KAKO JIH NASLOVITI V PRAKSI?"

2ND CONFERENCE: "CHALLENGES FOR THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT OF NATURE PROTECTED AREAS - HOW TO ADDRESS THEM IN PRACTICE?"

24. 5. 2024, 9:00

☞ **Bohinj ECO Hotel, Bohinjska Bistrica**

Trajnost je pomemben vezni element sobivanja človeka in narave. Smernice, kako to uresničevati so načrtane, a kako to prenesti v prakso? O tem bodo razpravljali sogovorniki na posvetu v organizaciji Turizma Bohinj.

Sustainability is an important link between man and nature. The guidelines on how to make it happen are outlined, but how to put it into practice. This is what the panellists at the 2nd consultation will discuss.



U KONC' SVETA SO PRAVLJICE DOMA WEEKEND ALONG THE ZLATOROG FAIRY TRAIL

25. 5. 2024, 9:30-14:00

*V primeru slabega vremena se prestavi na soboto, 1. 6. 2024
In bad weather, the event will take place on Saturday, 1 June 2024*

☞ **Ukanc**

Tradicionalni dogodek razveseli otroke in družine na Zlatorogovi pravljici poti. Devet bohinjskih pravljicnih junakov že čaka, da na zabaven način preda zanimive zgodbe mladim glavicom.

This traditional event brings joy to children and families on the Zlatorog Fairy Trail. Nine Bohinj fairytale heroes are waiting to pass on interesting stories to young minds in a fun way.

1924 **100** let 2024

ALPSKI VARSTVENI PARK
TRIGLAVSKI NARODNI PARK

OSREDNJA SLOVESNOST PRAZNOVANJA 100-LETNICE USTNOVITVE ALPSKEGA VARSTVENEGA PARKA

CENTRAL EVENT COMMEMORATING
THE 100TH ANNIVERSARY OF
THE FORMATION OF THE ALPINE
CONSERVATION PARK

31. 5. 2024, 17:00

☞ **Informacijsko izobraževalno središče TNP Dom Trenta**
TNP Dom Trenta Information Centre

Praznovanje 100-letnice podpisa zakupne pogodbe za ustanovitev Alpskega varstvenega parka, predhodnika Triglavskega narodnega parka, z bogatim kulturnim programom in ob prisotnosti častne pokroviteljice 100-letnice predsednice Republike Slovenije dr. Nataše Pirc Musar.

Celebration of the 100th anniversary of the signing of the lease agreement to establish Alpine Conservation Park, the predecessor of Triglav National Park, with a rich cultural programme and with the attendance of the Honorary Patron of the 100th anniversary, Dr Nataša Pirc Musar, President of the Republic of Slovenia.



OTVORITVENA SLOVESNOST 18. MEDNARODNEGA FESTIVALA ALPSKEGA CVETJA

OPENING CEREMONY OF THE
18TH INTERNATIONAL WILD FLOWER FESTIVAL

25. 5. 2024, 20:00

☞ **Kulturni dom Joža Ažmana / Joža Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica**

Otvoritveno slovesnost festivala bo zaznamoval koncert zasedbe Nina Strnad kvartet. Obeta se večer nepozabnih jazzovskih klasik ter priljubljenih zimzelenih melodij.

The opening ceremony will be marked by a concert by the Nina Strnad Quartet. It promises to be an evening of unforgettable jazz classics and popular evergreen melodies.



ODPRTJE NOVEGA DELA POHODNIŠKE POTI JULIANA SKOZI BREGINJSKI KOT

OPENING OF THE JULIANA TRAIL STAGE
THROUGH BREGINJSKI KOT

1. 6. 2024, 9:00

☞ **Parkirišče v Robiču / Parking in Robič**

Priljubljena daljinska pohodniška pot, ki pohodnike vodi okoli najvišjih vrhov Julijskih Alp, dobiva nove kilometre. Nov krak poti 13A bo vodil v Breginjski kot in ga povezal z osnovnim krogom.

The popular long-distance hiking trail, which leads hikers around the highest peaks of the Julian Alps, is gaining kilometres. A new section of the trail will lead to the Breginjski kot and connect it to the basic circuit.



V KRALJESTVU ZLATOROGA – PRVI CELOVEČERNI SLOVENSKI FILM "V KRALJESTVU ZLATOROGA" (IN THE KINGDOM OF ZLATOROG), THE FIRST SLOVENIAN FEATURE FILM

11. 6. 2024, 20:30

☞ **Trg pred cerkvijo v Kranjski Gori**
Square in front of the church in Kranjska Gora


















Projekcija prvega celovečernega slovenskega filma bo uvod v mednarodno konferenco o alpski biotski raznovrstnosti v sklopu predsedovanja Slovenije Alpski konvenciji 2023-2024 in filmski pogled v čas začetkov Triglavskega narodnega parka.

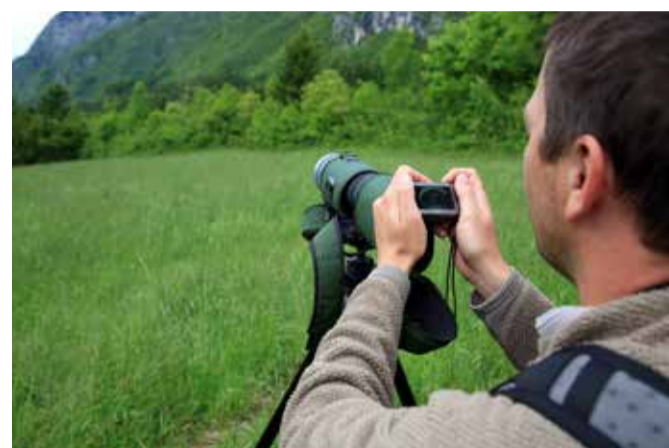
The screening of the first Slovenian feature film will be an introduction to the International Conference on Alpine Biodiversity as part of Slovenia's Presidency of the Alpine Convention 2023-2024 and a cinematic look back to the beginnings of Triglav National Park.

PROGRAM 18. MEDNARODNEGA FESTIVALA ALSPKEGA CVETJA V BOHINJU

PROGRAMME OF THE 18TH INTERNATIONAL WILD FLOWER FESTIVAL IN BOHINJ

RAZSTAVE V BOHINJU V ČASU FESTIVALA / EXHIBITIONS IN BOHINJ DURING THE FESTIVAL
Več na strani 14 / More on page 14

SOBOTA, 11. 5. 2024 / SATURDAY, 11 MAY 2024		
8:00–13:00	 Predfestivalna tržnica: Prodaja sadik iz šolskega rastlinjaka, Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica in redna sobotna tržnica  BOHINJSKO/FROM BOHINJ Tržnica Bohinjska Bistrica	Pre-festival market: Sale of seedlings from the school greenhouse, Dr Janez Mencinger Primary School Bohinjska Bistrica and regular Saturday market  BOHINJSKO/FROM BOHINJ Market in Bohinjska Bistrica
SOBOTA, 18. 5. 2024 / SATURDAY, 18 MAY 2024		
8:00–13:00	 Predfestivalna tržnica: Prodaja sadik iz šolskega rastlinjaka, Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica in redna sobotna tržnica  BOHINJSKO/FROM BOHINJ Tržnica Bohinjska Bistrica	Pre-festival market: Sale of seedlings from the school greenhouse, Dr Janez Mencinger Primary School Bohinjska Bistrica and regular Saturday market  BOHINJSKO/FROM BOHINJ Market in Bohinjska Bistrica
PONEDELJEK, 20. 5. 2024 / MONDAY, 20 MAY 2024		
18:00–19:30	 Ogled poslikanih panjskih končnic s prikazom izvirne tehnike poslikavanja Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica Brezplačno	A tour of the painted hive finials with a demonstration of the original painting technique Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica Free
ČETRTEK, 23. 5. 2024 / THURSDAY, 23 MAY 2024		
18:00	 Odprtje razstave ob 70-letnici Planinskega društva Bohinjska Bistrica Kulturni dom Joža Ažmana, Bohinjska Bistrica Brezplačno	Opening of exhibition on the occasion of the 70th anniversary of the Bohinjska Bistrica Alpine Club Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica Free
PETEK, 24. 5. 2024 / FRIDAY, 24 MAY 2024		
9:00–17:00	 2. posvet: "Izzivi trajnostnega razvoja zavarovanih območij narave, kako jih nasloviti v praksi?" Bohinj ECO Hotel, Bohinjska Bistrica Obvezne prijave do 30. 4. 2024 na www.bohinj.si	2nd conference: "Challenges for the sustainable development of nature protected areas - how to address them in practice?" Bohinj ECO Hotel, Bohinjska Bistrica Registration is required until 30 April 2024 at www.bohinj.si
SOBOTA, 25. 5. 2024 / SATURDAY, 25 MAY 2024		
6:30–11:00	 Na Viševnik po ornitološko s Tomažem Miheličem Rudno polje Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	An ornithological tour to Viševnik with Tomaž Mihelič Rudno polje Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
8:00–13:00	 Sobotna tržnica  BOHINJSKO/FROM BOHINJ Tržnica Bohinjska Bistrica	Saturday market  BOHINJSKO/FROM BOHINJ Market in Bohinjska Bistrica
9:30–14:00	 U konc' sveta so pravljice doma, tradicionalni dogodek za otroke in družine na Zlatorogovi pravljичni poti, Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica, enota Vrtec Bohinj Ukanc 2 € (vključena knjižica za otroke do 14. leta starosti) Organiziran brezplačni prevoz iz Bohinjske Bistrice. V primeru slabega vremena se prestavi na soboto, 1. 6. 2024	"U konc' sveta so pravljice doma" – weekend along the Zlatorog Fairy Trail, traditional event for children and families, Dr Janez Mencinger Primary School Bohinjska Bistrica, unit Kindergarten Bohinj Ukanc €2 (included booklet for children to 14 years of age) Organised free transport from Bohinjska Bistrica. In bad weather, the event will take place on Saturday, 1 June 2024
9:30–11:30	 Divja delavnica s Katjo Rebolj Hotel Bohinj, Ribčev Laz 30 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Wild workshop with Katja Rebolj Hotel Bohinj, Ribčev Laz €30 Tickets: www.bohinj.si
12:00–13:00	 Raziskovanje Goričca, voden ogled botaničnega vrta z Majdo Ribnikar Recepcija kampa Danica, Bohinjska Bistrica 15 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si CVETLIČNI MENI v Gostišču Danica + botanična tura: 33 €	Exploring Goričca, guided tour of botanical garden with Majda Ribnikar Danica Campsite reception desk, Bohinjska Bistrica €15 Tickets: www.bohinj.si FLORAL MENU at Danica Guesthouse + botanical tour: €33
13:00–17:00	 Spomladansko plezanje Pod skalco Pod skalco, Ribčev Laz +386 (0)31 228 008 – Alpe d.o.o.	Spring climbing at Pod skalco Pod skalco venue, Ribčev Laz Information: +386 (0)31 228 008 – Alpe d.o.o.



Vozni red prevozov na dogodek
U KONC' SVETA SO PRAVLJICE DOMA

BREZPLAČNO
FREE

Timetable of transport to the event AT THE END OF THE WORLD, FAIRY TALES LIVE

25. 5. 2024

Boh. Bistrica ŽP / TS	9:10	14:24
Boh. Bistrica	9:12	14:22
Boh. Bistrica (Danica)	9:14	14:20
Savica	9:16	14:18
Kamnje	9:17	14:17
Polje	9:19	14:15
Laški Rovt	9:20	14:14
Ribčev Laz	9:21	14:13
Boh. jezero	9:23	14:12
Stara Fužina 1	9:27	14:10
Stara Fužina 2	9:29	14:08
Pod Voglom	9:34	14:03
Ukanc	9:37	14:00



Za cvetoči Bohinj. For Bohinj in bloom.



SOBOTA, 25. 5. 2024 / SATURDAY, 25 MAY 2024

17:00–19:00	2. Stržiškarski dan cvetja Črne prsti, predavanja in kulturni program 📍 Kulturni dom krajanov, Stržišče v Baški grapi € Brezplačno	2nd Stržišče Day of Črna Prst Flowers, lectures and cultural programme 📍 Local Culture Hall, Stržišče in Baška grapa € Free
20:00–21:30	Otvoritvena slovesnost 18. Mednarodnega festivala alpskega cvetja: Nina Strnad kvintet 📍 Kulturni dom Joža Ažmana, Bohinjska Bistrica € Brezplačno 🚗 Organiziran brezplačni prevoz	Opening ceremony of the 18th International Wild Flower Festival: Nina Strnad Quintet 📍 Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica € Free 🚗 Free transport

NEDELJA, 26. 5. 2024 / SUNDAY, 26 MAY 2024

12:00–14:00	Škrat Polesnjak in planinsko cvetje ob Bregarjevem in Knoflovem stanu z Vesno Arh 📍 Goreljek € Brezplačno 📅 Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Polesnjak Dwarf and alpine flowers at Bregar and Knoflov stan cottages with Vesna Arh 📍 Goreljek € Free 📅 Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
16:00–19:00	Cvetlična likovna delavnica– impresije Soriške planine in Sorica 📍 Groharjeva hiša v Sorici € 10 € 📅 Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Floral art workshop – impressions of Soriška planina and Sorica 📍 Grohar House in Sorica € €10 📅 Tickets: www.bohinj.si

PONEDELJEK, 27. 5. 2024 / MONDAY, 27 MAY 2024

10:00–13:00	Bohinjska Bistrica nekoč in danes, vodenje 📍 Gostišče Danica, Bohinjska Bistrica € Brezplačno 📅 Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Bohinjska Bistrica in the past and present, guidance 📍 Danica Guesthouse, Bohinjska Bistrica € Free 📅 Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
16:00–18:00	Kako nastane sir na kmetiji Gartner? 📍 Turistična kmetija Gartner, Studor € 20 € odrasli, 10 € otroci 📅 Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	BOHINJSKO/FROM BOHINJ How is cheese made on the Gartner farm? 📍 Gartner Tourist Farm, Studor € €20 adults, €10 children 📅 Tickets: www.bohinj.si

TOREK, 28. 5. 2024 / TUESDAY, 28 MAY 2024

14:00–17:00	Gozdna kopel – vodena izkušnja v gozdu 📍 Parkirišče P5 Ukanc (Naklova glava) € 39 € 📅 Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Forest Bath – guided forest experience 📍 Parking P5 Ukanc (Naklova glava) € €39 📅 Tickets: www.bohinj.si
18:30–19:30	Torkovi večeri v Ceconiju: “Rož’ce krasne, zvezde jasne” 📍 Ceconijev park, Bohinjska Bistrica € Brezplačno	Tuesday evenings at Ceconi Park: “Rož’ce krasne, zvezde jasne” 📍 Ceconi Park in Bohinjska Bistrica € Free
19:00–20:30	Bogastvo suhozidov z vidika biotske pestrosti in kulturne dediščine (projekt KamnitoBogastvo) 📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € Brezplačno	Drystone cairns biodiversity and cultural heritage richness (StoneRich project) 📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € Free

SREDA, 29. 5. 2024 / WEDNESDAY, 29 MAY 2024

12:00–13:00	Raziskovanje Goričice, voden ogled botaničnega vrta z Majdo Ribnikar 📍 Recepcija kampa Danica, Bohinjska Bistrica € 15 € 📅 Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si 📅 CVETLIČNI MENI v Gostišču Danica + botanična tura: 33 €	Exploring Goričica, guided tour of botanical garden with Majda Ribnikar 📍 Danica Campsite reception desk, Bohinjska Bistrica € €15 📅 Tickets: www.bohinj.si 📅 FLORAL MENU at Danica Guesthouse + botanical tour: €33
18:00–19:00	Delavnica zasaditve zelišč v korita 📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € Brezplačno 📅 Prijave in informacije: ana.stempihar@ragor.si ali marija.zvan@gmail.com	Herb planting workshop in planters 📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € Free 📅 Registration and information: ana.stempihar@ragor.si or marija.zvan@gmail.com
19:00	Otvoritev razstave akvarelov Miša Serajnika »Portreti narave« 📍 Kulturni dom Stara Fužina € Brezplačno	Opening of exhibition of watercolours “Nature’s Portraits”, Mišo Serajnik 📍 Stara Fužina Culture Hall € Free

ČETRTEK, 30. 5. 2024 / THURSDAY, 30 MAY 2024

14:00–17:00	Melodija gozda – vodeno doživetje 📍 Parkirišče na Vogarju € 69 € 📅 Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Forest Melody – guided experience 📍 Car park on Vogar pasture € €69 📅 Tickets: www.bohinj.si
15:00–19:00	Pojdimo skupaj do bohinjske perunike, voden botanični izlet na Rudnico z dr. Petrom Skobernetom 📍 Center TNP Bohinj, Stara Fužina € 20 € 📅 Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si 📅 CVETLIČNI MENI v restavraciji Triglav + botanična tura: 38 €	Let's go together to the Bohinj iris, a guided botanical excursion to Rudnica with Dr Peter Skoberne 📍 TNP Bohinj Centre, Stara Fužina € €20 📅 Tickets: www.bohinj.si 📅 FLORAL MENU at Triglav Restaurant + botanical tour: €38



OTVORITVENA SLOVESNOST 18. MEDNARODNEGA FESTIVALA ALPSKEGA CVETJA

Timetable of transport to the event OPENING CEREMONY OF THE 18TH INTERNATIONAL WILD FLOWER FESTIVAL

25. 5. 2024



Boh. Bistrica (KD / Cultural Hall Jože Ažman)		22:00
Savica	19:10	22:04
Kamnje	19:12	22:05
Polje	19:14	22:07
Laški Rovt	19:15	22:08
Ribčev Laz	19:16	22:09
Boh. jezero	19:17	22:11
Stara Fužina 2	19:19	22:13
Stara Fužina 1	19:21	22:15
Studor	19:25	22:19
Srednja vas	19:29	22:23
Boh. Češnjica	19:32	22:26
Jereka	19:35	22:29
Bitnje križišče	19:42	22:36
Boh. Bistrica (KD / Cultural Hall Jože Ažman)	19:45	



PETEK, 31. 5. 2024 / FRIDAY, 31 MAY 2024

17:00–19:00 	 Rajža do Rožičevega čebelnjaka, voden izlet z Marijo Žvan Receptija kampa Danica, Bohinjska Bistrica € 12 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Hike to Rožič's Beehive, guided tour with Marija Žvan Danica Campsite reception desk, Bohinjska Bistrica € €12 Tickets: www.bohinj.si
20:00–21:00	 Nastop moškega pevskega zbora Franc Urbanc in odprta vrata gostilne Pri Hrvatu-cvetlična večerja BOHINJSKO/FROM BOHINJ Pri Hrvatu, Srednja vas Brezplačno	Franc Urbanc Men's Choir performance and open door of the Pri Hrvatu Inn - floral dinner BOHINJSKO/FROM BOHINJ Pri Hrvatu, Srednja vas Free

SOBOTA, 1. 6. 2024 / SATURDAY, 1 JUNE 2024

8:00–13:00	 Sobotna tržnica BOHINJSKO/FROM BOHINJ Tržnica Bohinjska Bistrica	Saturday market BOHINJSKO/FROM BOHINJ Market in Bohinjska Bistrica
8:30–9:30	 Jutranja joga Ribčev Laz, travnik ob Spomeniku štirim srčnim možem € 10 € Informacije in prijave: yogabohinj@gmail.com	Morning yoga Ribčev Laz, meadow at the monument dedicated to the four brave men € €10 Information and reservations: yogabohinj@gmail.com
10:00–12:00 	 Vijugamo med cveticami, voden botanični izlet po travnikih Koble s Polono Strgar Parkirišče pred Kulturnim domom Joža Ažmana, Bohinjska Bistrica € 20 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si CVETLIČNI MENI v Restavraciji-piceriji Tripič + botanična tura: 38 €	Meandering among the flowers, a guided botanical tour through the meadows of Koble with Polona Strgar Car park in front of the Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica € €20 Tickets: www.bohinj.si FLORAL MENU at Tripič Restaurant + botanical tour: €38
10:00–12:00	 Sprehod z Nomenja do Eminoga plavža z delavnico na prostem Železniška postaja Nomenj Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Hike from Nomenj to Emma's Smelting Furnace with outdoor workshop Railway station in Nomenj Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
10:00–12:00	 Botanični sprehod za otroke in družine z biologinjo JZ TNP »Kaj tam cveti?« Center TNP Bohinj, Stara Fužina Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si Če bo prireditev U konc' sveta so pravljice doma predstavljena na 1. 6., se botanični sprehod prestavi na 6. 6. 2024 ob 17.00	Botanical walk for children and families with a biologist from TNP "What's blooming there?" TNP Bohinj Centre, Stara Fužina Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si If the weekend along the Zlatorog Fairy Trail is postponed to 1 June, the botanical walk is postponed to 6 June 2024 at 17.00
10:00–14:00 	 Kolesarski izlet po Triglavskem narodnem parku in raziskovanje vasi Hostel Pod Voglom, Ribčev Laz € 35 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Cycling trip through the Triglav National Park and village exploration Hostel Pod Voglom, Ribčev Laz € €35 Tickets: www.bohinj.si
13:00–16:00	 Umetnost cvetenja v naravi: odprti studio s Fransisco Tan Center TNP Bohinj, Stara Fužina Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	The art of blooming in nature: open studio with Fransisca Tan TNP Bohinj Centre, Stara Fužina Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
13:00–17:00	 Spomladansko plezanje Pod skalco Pod skalco, Ribčev Laz Informacije: +386 (0)31 228 008 – Alpe d.o.o.	Spring climbing at Pod skalco Pod skalco venue, Ribčev Laz Information: +386 (0)31 228 008 – Alpe d.o.o.
14:00–19:00	 Razstava in delavnice vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju Kulturni dom Stara Fužina Brezplačno Obvezne prijave na delavnico vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Exhibition and workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association Stara Fužina Culture Hall Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
20:00–21:30 	 Kino večer »Viharnik z roba, 100 let skalašev« Kulturni dom Joža Ažmana, Bohinjska Bistrica € 5 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Cinema night "Viharnik z roba, 100 let skalašev" Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica € €5 Tickets: www.bohinj.si

NEDELJA, 2. 6. 2024 / SUNDAY, 2 JUNE 2024

10:00–14:00 	 Voden sprehod po Soriški planini – Alpski vrt in utrbe rapalske meje Gostišče Lajnar € 25 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si CVETLIČNI MENI v gostišču Lajnar + voden sprehod: 45 €	Guided walk on the Soriška Planina - Alpine garden and fortifications of the Rapallo border Lajnar Guesthouse € €25 Tickets: www.bohinj.si FLORAL MENU at Lajnar Guesthouse + guided walk: €45
--	---	---

Projekt KamnitoBogastvo / StoneRich Project

V preteklosti so ljudje odstranjevali odvečno kamenje, ki je ležalo po travnikih, pašnikih in njivah na kupe v obliki grobelj ali pa z njim gradili kamnite zidove. To so tako imenovani suhi zidovi, pri katerih se kamen zлага brez uporabe vmesnega veziva. Ti na videz mrtvi kamniti elementi so lahko dragocen habitat za toploljubne živali in rastline. Kupi zloženega kamenja in druge suhozidne strukture tako pomembno prispevajo k biotski raznovrstnosti in so hkrati tudi neprecenljiva kulturna dediščina naše pokrajine. Tudi v Bohinju so suhi zidovi številni, zato bomo kot pilotna regija projekta s pomočjo učencev OŠ dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica obnovili del suhega zidu med Staro Fužino in Studorjem ter organizirali predavanje o pomenu suhozidne gradnje.

In the past, people used to remove excess stones from meadows, pastures and fields and pile them in the form of moraines or build stone walls with them. These are the so-called dry walls, where stones are piled up without using any binding material. These seemingly dead stone elements can be a valuable habitat for animals and plants. The piles of stacked stones and other dry-walled structures thus make an important contribution to biodiversity and are also an invaluable cultural heritage of our landscape. There are also many dry walls in Bohinj, so as a pilot region of the project, with the help of pupils from the Dr Janez Mencinger Bohinjska Bistrica Primary School, we will rebuild part of the dry wall between Stara Fužina and Studor villages and organise a lecture on the importance of dry-wall construction.



Več o projektu
More about the project











Zelena infrastruktura obsega vse še tako male površine poraščene z zelenjem – rastlinami, ki jih ureja in zanje skrbi človek. Parke, drevorede, občestne zelene pasove, obdelane travnike in zasebne vrtove ali pa balkone z zelenjem.

Green infrastructure encompasses all the small areas, covered with greenery and plants, that are managed and cared for by people. Parks, promenades, green roadside areas, cultivated meadows and private gardens or balconies with greenery.













NEDELJA, 2. 6. 2024 / SUNDAY, 2 JUNE 2024

12:00-14:00	  Škrat Polesnjak in planinsko cvetje ob Bregarjevem in Knoflnovem stanu z Vesno Arh Goreljek € Brezplačno Ⓞ Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Polesnjak Dwarf and alpine flowers at Bregar and Knoflov cottages with Vesna Arh Goreljek € Free Ⓞ Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
13:00-16:00	  Umetnost cvetenja v naravi: odprti studio s Fransisco Tan Center TNP Bohinj, Stara Fužina € Brezplačno Ⓞ Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	The art of blooming in nature: open studio with Fransisca Tan TNP Bohinj Centre, Stara Fužina € Free Ⓞ Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
14:00-19:00	  Razstava in delavnice vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju Kulturni dom Stara Fužina € Brezplačno Ⓞ Obvezne prijave na delavnico vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Exhibition and workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association Stara Fužina Culture Hall € Free Ⓞ Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
18:00-20:00	  Zvočno-terapevtski koncert s harfo Center TNP Bohinj, Stara Fužina € 42 Ⓞ Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Sound and therapeutic harp concert TNP Bohinj Centre, Stara Fužina € €42 Ⓞ Tickets: www.bohinj.si

PONEDELJEK, 3. 6. 2024 / MONDAY, 3 JUNE 2024

10:00	 Geodiverziteta Bohinja – predstavitev raziskovalne naloge na terenu Hudičev most, Stara Fužina € Brezplačno Ⓞ Obvezne prijave na dogodek: anita.zupanc@osbohinj.si	Geodiversity of Bohinj - presentation of a research project Hudičev most, Stara Fužina € Free Ⓞ Registration is required at anita.zupanc@osbohinj.si
14:00-19:00	  Razstava in delavnice vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju Kulturni dom Stara Fužina € Brezplačno Ⓞ Obvezne prijave na delavnico vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Exhibition and workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association Stara Fužina Culture Hall € Free Ⓞ Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
16:00-18:00	  Kuhajmo po bohinjsko, Društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju BOHINJSKO/FROM BOHINJ Center TNP Bohinj, Stara Fužina € 25 Ⓞ Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Cooking the Bohinj way, Bohinj Rural Women's Association BOHINJSKO/FROM BOHINJ TNP Bohinj Centre, Stara Fužina € €25 Ⓞ Tickets: www.bohinj.si
17:00-18:30	 Oblikovanje z glino s cvetličnim motivom Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € 10 Ⓞ Obvezne prijave na bohinjska.hisa@obcina.bohinj.si ali +386 (0)51 672 281	Clay design with a floral motif Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € €10 Ⓞ Mandatory registration at bohinjska.hisa@obcina.bohinj.si or +386 (0)51 672 281

TOREK, 4. 6. 2024 / TUESDAY, 4 JUNE 2024

14:00-17:00	  Gozdna kopel – vodena izkušnja v gozdu Parkirišče P5 Ukanc (Naklova glava) € 39 Ⓞ Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Forest Bath – guided forest experience Parking P5 Ukanc (Naklova glava) € €39 Ⓞ Tickets: www.bohinj.si
14:00-19:00	  Razstava in delavnice vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju Kulturni dom Stara Fužina € Brezplačno Ⓞ Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Exhibition and workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association Stara Fužina Culture Hall € Free Ⓞ Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
15:00-18:30	  Harmonija vode, gozda in melišč, botanično vodenje po severni obali Bohinjskega jezera z dr. Petrom Skobernetom TIC Bohinj, Ribčev Laz € 20 Ⓞ Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si Ⓞ CVETLIČNI MENI v Hotelu Jezero + botanična tura: 38 €	Harmony of water, forest and scree, botanical guided tour along the northern shore of Lake Bohinj with Dr Peter Skoberne TIC Ribčev Laz € €20 Ⓞ Tickets: www.bohinj.si Ⓞ FLORAL MENU at Hotel Jezero + botanical tour: €38
17:00-18:30	  Delavnice za otroke z Osnovno šolo dr. Janeza Mencingerja Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja, Bohinjska Bistrica in podružnica Srednja vas € Brezplačno	Children's workshops with Dr Janez Mencinger Elementary School Dr Janez Mencinger Elementary School, Bohinjska Bistrica and Srednja vas € Free
18:30-19:15	 Torkovi večeri v Ceconiju: Nastop glasbene šole Radovljica v Ceconijevem parku Ceconijev park, Bohinjska Bistrica € Brezplačno	Tuesday evenings at Ceconi Park: Radovljica Music School performs in Ceconi Park Ceconi Park in Bohinjska Bistrica € Free
19:30-21:00	 Pogovorni večer z dr. Petrom Skobernetom in nastop moškega pevskega zbora Franc Urbanc Kulturni dom Stara Fužina € Brezplačno	Discussion evening with Dr Peter Skoberne and performance by the Franc Urbanc Men's Choir Stara Fužina Culture Hall € Free



Na svoje vrtove sadimo domače - avtohtone vrste.

Če zasadimo čim večje število različnih vrst bomo poleg čudovitega pisanega vrta pomagali k večji biotski pestrosti in večjemu številu opravevalcev, ki nam pomagajo pri pridelavi sadja in zelenjave.

Plant native species in our gardens.







By planting as many different species as possible, we will not only have a beautiful, colourful garden, but also more biodiversity and more pollinators to help us grow fruit and vegetables.



FRACTAL



SREDA, 5. 6. 2024 / WEDNESDAY, 5 JUNE 2024

14:00-18:00	  Bogastvo grbinastih travnikov, voden botanični izlet na Vogar z Marjano Bajt Center TNP Bohinj, Stara Fužina € 20 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si CVETLIČNI MENI v Restavraciji Triglav + botanična tura: 38 €	The richness of hummocky meadows, guided botanical tour to Vogar with Marjana Bajt TNP Bohinj Centre, Stara Fužina € 20 Tickets: www.bohinj.si FLORAL MENU at Triglav Restaurant + botanical tour: €38
14:00-19:00	 Razstava in delavnice vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju Kulturni dom Stara Fužina Brezplačno Obvezne prijave na delavnico vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Exhibition and workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association Stara Fužina Culture Hall Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
17:00-17:45	 Cvetlična joga za otroke Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € 10 € Obvezne prijave na eva@tobarvitozivljenje.si ali +386 (0)31 668 844	Floral yoga for children Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica € 10 Mandatory registration at eva@tobarvitozivljenje.si or +386 (0)31 668 844
18:00-19:30	 Na Pokljuki les zapoje: predstavitev resonančnega lesa in koncert s skupino Fake trio Pokljuka Brezplačno Organiziran brezplačni prevoz	Wood Sings on the Pokljuka Plateau: presentation of resonance wood and concert with Fake trio Pokljuka Free Free transport
18:00	 Koncert šolskih pevskih zborov Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja, Bohinjska Bistrica Brezplačno	School choirs' concert Dr Janez Mencinger Elementary School, Bohinjska Bistrica Free

ČETRTEK, 6. 6. 2024 / THURSDAY, 6 JUNE 2024

10:00-15:00	 Voden pohod za družine do slapa Savica TIC Bohinj, Ribčev Laz Brezplačno Obvezne prijave na delavnico vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Guided hike for families to the Savica Waterfall TIC Ribčev Laz Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
16:00-19:00	  Botanični izlet po Gorjušah z dr. Petrom Skobernetom Gasilski dom Gorjuše € 20 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Botanical tour in Gorjuše with Dr Peter Skoberne Gorjuše Fire Station € 20 Tickets: www.bohinj.si
19:30-21:00	 Pomen naravoslovne fotografije za varstvo Triglavskega narodnega parka in nastop moškega pevskega zbora Franc Urbanc Zoisova graščina, Gorjuše Brezplačno	The importance of nature photography for the protection of the Triglav National Park and a performance by the Franc Urbanc Male Choir Zois Mansion, Gorjuše Free

PETEK, 7. 6. 2024 / FRIDAY, 7 JUNE 2024

15:00-18:00	 Vodenje po Jelovici z gozdarko Brigito Oblak Gozdarska koča Rovtarica Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Guided tour of Jelovica with forester Brigita Oblak Rovtarica Forest Cottage Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
18:00-19:00	 Koncert klasične glasbe Vita in Žan Cerkev sv. Janeza Krstnika, Ribčev Laz Brezplačno	Classical music concert by Vita and Žan Church of St John the Baptist in Ribčev Laz Free
20:00	 Constructive Alps, odprtje razstave in pogovor z zakoncema Karničar s Šenkove domačije na Jezerskem Kulturni dom Stara Fužina Brezplačno	Constructive Alps, exhibition opening and a conversation with Mr and Mrs Karničar from the Šenk Homestead in Jezersko Stara Fužina Culture Hall Free

SOBOTA, 8. 6. 2024 / SATURDAY, 8 JUNE 2024

8:00-13:00	 Sobotna tržnica BOHINJSKO/FROM BOHINJ Tržnica Bohinjska Bistrica	Saturday market BOHINJSKO/FROM BOHINJ Market in Bohinjska Bistrica
8:30-9:30	 Jutranja joga Ribčev Laz, travnik ob Spomeniku štirim srčnim možem € 10 € Informacije in prijave: yogabohinj@gmail.com	Morning yoga Ribčev Laz, meadow at the monument dedicated to the four brave men € 10 Information and reservations: yogabohinj@gmail.com
9:00-16:00	 1.dan: Vikend športa v Bohinju - Otroški tek & pohod in poletni B.O. FEJST	Day 1: Weekend of Sport in Bohinj - Children's Run & Hike and Summer B.O. FEJST
9:00	 Pričetek družinskega pohoda okoli Bohinjskega jezera	Start of the family hike around Lake Bohinj
12:00-15:00	Animacija za otroke in okrepčilo	Animation for children and refreshments
15:00	Otroški tek	Children's run
16:00	Zaključek in vabilo na večerno druženje ob Hotelu Bohinj Stara Fužina, Ribčev Laz Informacije in prijave: https://www.tek4src.si	Closing and invitation to an evening gathering at the Bohinj Hotel Stara Fužina, Ribčev Laz Information and reservations: https://www.tek4src.si/

Vozni red prevozov na dogodek NA POKLJUKI LES ZAPOJE

Timetable of transport to the event WOOD SING IN POKLJUKA

5. 6. 2024

Boh. Bistrica	16:42	20:28
Savica	16:45	20:24
Kamnje	16:46	20:24
Polje	16:48	20:22
Laški Rovt	16:49	20:21
Ribčev Laz	16:50	20:20
Boh. jezero	16:51	20:19
Stara Fužina 2	16:53	20:17
Stara Fužina 1	16:55	20:15
Studor	16:58	20:12
Srednja vas	17:01	20:09
Boh. Češnjica	17:03	20:07
Jereka	17:05	20:05
Koprivnik	17:15	19:55
Gorjuše	17:20	19:50
Rudno polje gozdna cesta v Rudni dolini forest road in Rudna dolina	17:40	19:30



Za cvetoči Bohinj. For Bohinj in bloom.



Travo pokosi čim kasneje.

Spomladanske rastline bodo lahko bujno zacvetele in nudile medicino opraševalcem, kasneje pa bodo lahko tudi semenile.

Mow the grass as late as possible.

Spring plants will be able to flower and provide honey for pollinators, and later they will be able to set seed.



FRACTAL



SOBOTA, 8. 6. 2024 / SATURDAY, 8 JUNE 2024

10:00-12:00	Vodenje po prenovljenem delu Pokljuške poti na Mrzlem studencu Mrzli studenec Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Guided tour of the renovated part of the Pokljuka Trail at Mrzli studenec Mrzli studenec Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
12:00-13:00	Raziskovanje Goričice, voden ogled botaničnega vrta z Majdo Ribnikar Recepcija kampa Danica, Bohinjska Bistrica 15 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si CVETLIČNI MENI v Gostišču Danica + botanična tura: 33 €	Exploring Goričica, guided tour of botanical garden with Majda Ribnikar Danica Campsite reception desk, Bohinjska Bistrica €15 Tickets: www.bohinj.si FLORAL MENU at Danica Guesthouse + botanical tour: €33
16:00-20:00	Nabiralniško-kulinarična delavnica v Bohinju s Karmen Gajšek Center TNP Bohinj, Stara Fužina 42 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Flower picking and cooking workshop in Bohinj with Karmen Gajšek TNP Bohinj Centre, Stara Fužina €42 Tickets: www.bohinj.si
17:00-19:00	Delavnica: Izdelava maceratom iz lokalnih rastlin z Inko Plauštajner Gerksič Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica 30 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Workshop: Making macerates from local plants with Inka Plauštajner Gerksič Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica €30 Tickets: www.bohinj.si
20:00-21:30	Kino večer »Mongolija: Dolina medvedov« Kulturni dom Joža Ažmana, Bohinjska Bistrica 5 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si	Cinema night: "Mongolia: The Land of Bears" Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica €5 Tickets: www.bohinj.si

NEDELJA, 9. 6. 2024 / SUNDAY, 9 JUNE 2024

9:00	2.dan: Vikend športa v Bohinju – Tek štirih srčnih mož Štart trail teka štirih srčnih mož okoli Bohinjskega jezera (21 km)	Day 2: Weekend of Sport in Bohinj – The Four Brave Men Run Start of the Four Brave Men Run around Lake Bohinj (21 km)
10:30	Štart teka štirih srčnih mož okoli Bohinjskega jezera (11 km) Ribčev Laz 30 € Informacije in prijave: https://www.tek4src.si	Start of the Four Brave Men Run around Lake Bohinj (11 km) Ribčev Laz €30 Information and reservations: https://www.tek4src.si/
9:30-12:30	Z dr. Petrom Skobernetom ob Willomitzerjevi botanični poti in Bohinjskem jezeru Center TNP Bohinj, Stara Fužina 20 € Nakup vstopnic za dogodek na www.bohinj.si CVETLIČNI MENI v Hotelu Jezero + botanična tura: 38 €	With Dr Peter Skoberne along the Willomitzer Botanical Trail and Lake Bohinj TNP Bohinj Centre, Stara Fužina €20 Tickets: www.bohinj.si FLORAL MENU at Hotel Jezero + botanical tour: €38
12:00-15:00	Koncert: Istrski fantje Pred Kulturnim domom v Stari Fužini	Concert: Istrski fantje In front of the Culture Hall in Stara Fužina

ČETRTEK, 13. 6. 2024 / THURSDAY, 13 JUNE 2024

17:00-18:30	Botanično vodenje po barju Goreljek z biologinjo JZ Triglavski narodni park Goreljek Brezplačno Obvezne prijave vsaj 1 dan pred dogodkom do 12.00 na info@bohinj.si	Botanical guided tour of the Goreljek peatbog with a biologist from the Triglav National Park Goreljek Free Registration is required at least 1 day before the event by 12.00 at info@bohinj.si
-------------	---	--

LEGENDA / LEDEND: Botanični vodeni izlet / Botanical guided tour Delavnica / Workshop Kulinarika / Cuisine Predavanje / Lecture Kultura / Culture Razstava / Exhibition Za otroke / For children Aktivnost / Activity Sport / Sport

Kje / Zbornost mesto; Where / Meeting point Cena / Price Informacije / Info Rezervacije / Reservations

Pridružujemo si pravico do sprememb v programu. / We reserve the right to change or cancel individual events. Vse aktualne informacije o dogodkih najdete na / For all up-to-date information on events, please visit:

www.bohinj.si
e: info@bohinj.si, t: +386 4 574 75 90

PUSTI SE ZAPELJATI
GET AROUND WITHOUT A CAR

BREZPLAČNI ORGANIZIRANI PREVOZI NA DOGODKE V ČASU FESTIVALA
FREE ORGANISED SHUTTLES TO EVENTS DURING THE FESTIVAL

Na dogodke v okviru Mednarodnega festivala alpskega cvetja bodo organizirani brezplačni prevozi. Free shuttle services will be organised for the events of the International Wild Flower Festival.

Vse vozne rede brezplačnih prevozov najdete na
To view timetables, scan



Za cvetoči Bohinj. For Bohinj in bloom.



CVETLIČNI KULINARIČNI UŽITKI
FLORAL CULINARY DELIGHTS

V času festivala kuharski mojstri črpajo navdih v lokalnih zgodbah, bohinjskih sestavinah in cvetju iz okoliških travnikov.

V naravi se bohti razkošje barv in okusov. Cvetlice in zeli pa gredo najbolje skupaj ravno s pristno domačo hrano. Vsi festivalski cvetlični meniji so pripravljani v certificiranih restavracijah Bohinjsko/From Bohinj in so zagotovilo najboljšega in lokalno iskrenega.

Vabljeni na spoznavanje bohinjske kulinarike.

During the festival, chefs draw inspiration from local stories, Bohinj ingredients and flowers from the surrounding meadows.

Nature is rich in colour and flavour. Flowers and herbs go best with authentic home-grown food. All festival flower menus are prepared in certified Bohinjsko/From Bohinj restaurants and are a guarantee of the best and locally honest.

You are kindly invited to discover Bohinj cuisine.



CVETLIČNI MENIJI
FLORAL MENUS

23-25 €

POSEBNA PONUDBA:

Paket botanično vodenje in cvetlični meni od 33 € (odrasli), 20 € (otroci do 12. leta).

SPECIAL OFFER:

Botanical guided tour and floral menu package from 33 € (adults), 20 € (children under 12 years).

Gostišče Danica / Danica Guesthouse
Triglavska cesta 60, Bohinjska Bistrica
t: +386 4 575 16 19, e: info@gostisce-danica.si
www.tdbohinj.si/gostisce-danica

Hotel Jezero / Jezero Hotel
Ribčev Laz 51, Bohinjsko jezero
t: +386 4 572 91 00, e: info@hotel-jezero.si
www.hotel-jezero.si

Restavracija Viharnik / Viharnik Restaurant
Ukanc 6, Bohinjsko jezero
t: +386 4 752 97 12, e: info@vogel.si
www.vogel.si

Restavracija Hotela Bohinj / Hotel Bohinj Restaurant
Ribčev Laz 45, Bohinjsko jezero
t: +386 59 764 401, e: hotelbohinj@alpinia-group.si
www.hotelbohinj.si

Restavracija - picerija Tripič
Tripič Restaurant and Pizzeria
Triglavska cesta 13, Bohinjska Bistrica, t: +386 4 828 01 20
m: +386 31 624 590, e: info@hotel-tripic.si
www.hotel-tripic.si

Restavracija Triglav Bohinj / Restaurant Triglav Bohinj
Stara Fužina 23, Bohinjsko jezero
m: +386 31 300 097, e: info@residencetriglav.com
www.restaurant-triglav-bohinj.com

Gostilna pri Hrvatu / Pri Hrvatu Inn
Srednja vas v Bohinju 76, Srednja vas v Bohinju
m: +386 31 234 300, e: info@prihrvatu.si
www.prihrvatu.si

SunRose 7, Bohinjska Bistrica
Triglavska cesta 7, Bohinjska Bistrica
m: +386 41 77 77 78, e: welcome@sunrose7.com
www.sunrose7.com


Gostišče Lajnar / Lajnar Guesthouse, Soriška planina
Zgornja Sorica 54, Sorica,
t: +386 40 565 891, e: info@soriska-planina.si
soriska-planina.si/penzion-lajnar

Hotel Jelka, Goreljek
Goreljek 93, Zgornje Gorje
t: +386 70 471 980, e: info@hotel-jelka.si
https://www.hotel-jelka.si



OSTALI DOGODKI V JULIJSKI ALPAH / OTHER EVENTS IN THE JULIAN ALPS

TRENTA



SOBOTA, 18. 5. 2024 / SATURDAY, 18 MAY 2024

8:30-18:30	 Mednarodni dan muzejev in Dan očarljivih rastlin Alpski botanični vrt Juliana, Trenta Brezplačno	International Museum Day and Fascination of Plants Day Juliana Alpine Botanical Garden, Trenta Free
------------	---	---

SREDA, 22. 5., ČETRTEK, 23. 5. 2024
WEDNESDAY, 22 MAY AND THURSDAY, 23 MAY 2024

8:30-18:30	  24. Belarjevi dnevi – naravoslovni dnevi za petošolce Soška pot in Informacijsko središče TNP Dom Trenta	24th Belar Days - natural science days for fifth-graders Soča Trail and TNP Dom Trenta Information Centre
------------	--	--

SOBOTA, 1. 6. 2024 / SATURDAY, 1 JUNE 2024

11:00, 12:00, 13:00	  Doživetje čutov v Juliani – Dobimo se na vrtovih Alpski botanični vrt Juliana, Trenta Brezplačno	Adventure of the Senses in the Juliana Alpine Garden - Meet me in the Gardens Juliana Alpine Juliana Alpine Botanical Garden, Trenta Free
---------------------	---	---

OSREDNJA SLOVESNOST PRAZNOVANJA 100-LETNICE USTNOVITVE ALPSKEGA VARSTVENEGA PARKA

1924 **100** let 2024
 ALPSKI VARSTVENI PARK
 TRIGLAVSKI NARODNI PARK


CENTRAL EVENT COMMEMORATING THE 100TH ANNIVERSARY OF THE FORMATION OF THE ALPINE CONSERVATION PARK

Petek, 31. maj 2024 ob 17.00 / Friday, 31 May 2024 at 17:00
 Informacijsko izobraževalno središče TNP Dom Trenta
 TNP Dom Trenta Information Centre




KRANJSKA GORA


SOBOTA, 18. 5. 2024 / SATURDAY, 18 MAY 2024

10:00	 Mednarodni dan muzejev in otvoritev sezone na Pocarjevi domačiji z odprtjem razstave Pastirci – pašna živinoreja in planšarstvo v Gornjesavski dolini Pocarjeva domačija Zgornja Radovna Brezplačno	International Museum Day and season opening at Homestead Pocar along with the opening of an exhibition on shepherds, cattle grazing and dairy farming in the Upper Sava Valley Pocar Homestead in Zgornja Radovna Free
-------	--	--

TOREK, 11. 6. 2024 / TUESDAY, 11 JUNE 2024

20:30	 V kraljestvu Zlatoroga – prvi celovečerni slovenski film, filmski večer ob 100-letnici TNP Trg pred cerkvijo v Kranjski Gori Brezplačno	“V kraljestvu Zlatoroga” (In the Kingdom of Zlatorog), the first Slovenian feature film, movie night in celebration of 100th anniversary of Triglav National Park Square in front of the church in Kranjska Gora Free
-------	--	---

SOBOTA, 15. 6. 2024 / SATURDAY, 15 JUNE 2024

cel dan all day	 Poletna muzejska noč v Slovenskem planinskem muzeju in Outdoor Festival Mojstrana Slovenski planinski muzej, Mojstrana	Summer Museum Night at the Slovenian Alpine Museum and Outdoor Festival Mojstrana Slovenian Alpine Museum, Mojstrana
-----------------	--	---



TOLMIN

PETEK, 7. 6. 2024 / FRIDAY, 7 JUNE 2024



20:00	 V kraljestvu Zlatoroga – prvi celovečerni slovenski film, filmski večer ob 100-letnici TNP Kinogledališče Tolmin Brezplačno	“V kraljestvu Zlatoroga” (In the Kingdom of Zlatorog), the first Slovenian feature film, screening celebrating the 100th anniversary of Triglav National Park Tolmin Cinema and Theatre Free
-------	--	--

BLED

SREDA, 5. 6. 2024 / WEDNESDAY, 5 JUNE 2024


20:00	 Zlatorog – odprtje razstave in projekcija večkrat nagrajenega animiranega filma umetnice Lee Vučko Infocenter Triglavsko roža Bled Brezplačno	Exhibition opening and screening of the critically acclaimed animated film Zlatorog by Lea Vučko Infocenter Triglavsko roža Bled Free
-------	--	---

PETEK, 7. 6. 2024 / FRIDAY, 7 JUNE 2024

10:00	  Medalpski sporazum o zeleni infrastrukturi - druga delavnica, projekt FRACTAL Infocenter Triglavsko roža Bled	Development of the GI Pact - second workshop, project FRACTAL Infocenter Triglavsko roža Bled
-------	---	--


GORJE

SOBOTA, 22. 6. 2024 / SATURDAY, 22 JUNE 2024


9:00	 Voden izlet v Pokljuško sotesko Krnica, Zgornje Gorje Brezplačno Obvezne prijave na info.trb@tnp.gov.si ali +386 (4) 578 02 05	Guided excursion to Pokljuka Gorge Krnica, Zgornje Gorje Free Registration is required at info.trb@tnp.gov.si or +386 (4) 578 02 05
------	--	--

KOBARID

SOBOTA, 1. 6. 2024 / SATURDAY, 1 JUNE 2024

9:00	 Odprtje Pohodniške poti Juliana skozi Breginjski kot Parkirišče v Robiču Brezplačno	Opening of the Juliana Trail stage through Breginjski kot Parking in Robiču Free
------	--	--

SREDA, 19. 6. 2024 / WEDNESDAY, 19 JUNE 2024

19:00	 Dolina Triglavskih jezer, odprtje razstave likovnih del uporabnikov Medobčinskega društva slepih in slabovidnih Nova Gorica Zelena hiša TIC Kobarid Brezplačno	Triglav Lakes Valley, opening of a handicrafts exhibition by the Intermunicipal Society for the Blind and Visually Impaired from Nova Gorica Green House TIC Kobarid Free
-------	---	---



BOTANIČNI VODENI POHODI BOTANICAL GUIDED TOUR

- 1** Raziskovanje Goričce, voden ogled botaničnega vrta z Majdo Ribnikar
Exploring Goričca, guided tour of botanical garden with Majda Ribnikar
25. 5. 2024, 12:00–13:00
29. 5. 2024, 12:00–13:00
8. 6. 2024, 12:00–13:00
📍 Receptija kampa Danica, Bohinjska Bistrica
Danica Campsite reception desk, Bohinjska Bistrica
- 2** Škrat Polesnjak in planinsko cvetje ob Bregarjevem in Knoflnovem stanu z Vesno Arh
Polesnjak Dwarf and alpine flowers at Bregar and Knoflov stan cottages with Vesna Arh
26. 5. 2024, 2. 6. 2024, 12:00–14:00
📍 Goreljek
- 3** Pojdimo skupaj do bohinske perunike, voden botanični izlet na Rudnico z dr. Petrom Skobernetom
Let's go together to the Bohinj iris, a guided botanical excursion to Rudnica with Dr Peter Skoberne
30. 5. 2024, 15:00–19:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- 4** Vijugamo med cveticami, voden botanični izlet po travnikih Koble s Polono Strgar
Meandering among the flowers, a guided botanical tour through the meadows of Kobra with Polona Strgar
1. 6. 2024, 10:00–12:00
📍 Parkirišče pred Kulturnim domom Joža Ažmana, Bohinjska Bistrica / Car park in front of the Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica
- 5** Botanični sprehod za otroke in družine z biologinjo JZ TNP »Kaj tam cveti?«
Botanical walk for children and families with a biologist from TNP "What's blooming there?"
1. 6. 2024, 10:00–12:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- 6** Voden sprehod po Soriški planini – Alpski vrt in utrdbe rapalske meje
Guided walk on the Soriška Planina - Alpine garden and fortifications of the Rapallo border
2. 6. 2024, 10:00–14:00
📍 Gostišče Lajnar / Lajnar Guesthouse, Soriška planina
- 7** Harmonija vode, gozda in melišč, botanično vodenje po severni obali Bohinjskega jezera z dr. Petrom Skobernetom
Harmony of water, forest and scree, botanical guided tour along the northern shore of Lake Bohinj with Dr Peter Skoberne
4. 6. 2024, 15:00–18:30
📍 TIC Bohinj, Ribčev Laz
- 8** Bogastvo grbinastih travnikov, voden botanični izlet na Vogar z Marjano Bajt
The richness of hummocky meadows, guided botanical tour to Vogar with Marjana Bajt
5. 6. 2024, 14:00–18:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- 9** Botanični izlet po Gorjušah z dr. Petrom Skobernetom
Botanical tour in Gorjuše with Dr Peter Skoberne
6. 6. 2024, 16:00–19:00
📍 Gasilski dom Gorjuše / Gorjuše Fire Station
- 10** Vodenje po Jelovici z gozdarko Brigito Oblak
Guided tour of Jelovica with forester Brigita Oblak
7. 6. 2024, 15:00–18:00
📍 Gozdarska koča Rovtarica
Rovtarica Forest Cottage



- 11** Z dr. Petrom Skobernetom ob Willomitzerjevi botanični poti in Bohinjskem jezeru
With Dr Peter Skoberne along the Willomitzer Botanical Trail and Lake Bohinj
9. 6. 2024, 9:30–12:30
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- 12** Botanično vodenje po barju Goreljek z biologinjo JZ Triglavski narodni park
Botanical guided tour of the Goreljek peatbog with a biologist from the Triglav National Park
13. 6. 2024, 17:00–18:30
📍 Goreljek

Doma gojite sveža zelišča, namesto, da jih kupujete v embalaži in s tem ustvarjate nepotreben odpadke ter zmanjšate transportno pot teh izdelkov. Zelena infrastrukturo tako lahko združimo z vsakodnevnimi aktivnostmi, kot je kuhanje, in tako prispevamo k trajnostnemu načinu življenja.

Grow fresh herbs at home rather than buying them in packaging, creating unnecessary waste and reducing the transport route for these products. Green infrastructure can be combined with everyday activities such as cooking to contribute to a sustainable lifestyle.



IZLETI IN DOŽIVETJA EXCURSIONS AND EXPERIENCES



- 1 Na Viševnik po ornitološko s Tomažem Miheličem**
An ornithological tour to Viševnik with Tomaž Mihelič
25. 5. 2024 6:30–11:00
📍 Rudno polje
- 2 Škrat Polesnjak in planinsko cvetje ob Bregarjevem in Knoflnovem stanu z Vesno Arh**
Polesnjak Dwarf and alpine flowers at Bregar and Knofl stan cottages with Vesna Arh
26. 5. 2024, 2. 6. 2024, 12:00–14:00
📍 Goreljek
- 3 Bohinjska Bistrica nekoč in danes, vodenje**
Bohinjska Bistrica in the past and present, guidance
27. 5. 2024, 10:00–13:00
📍 Gostišče Danica / Danica Guesthouse, Bohinjska Bistrica
- 4 Gozdna kopel – vodena izkušnja v gozdu**
Forest Bath – guided forest experience
28. 5. 2024, 14:00–17:00
4. 6. 2024, 14:00–17:00
📍 Parkirišče P5 Ukanc (Naklova glava)
Parking P5 Ukanc (Naklova glava)
- 5 Melodija gozda – vodeno doživetje**
Forest Melody – guided experience
30. 5. 2024, 14:00–17:00
📍 Parkirišče na Vogarju / Car park on Vogar pasture
- 6 Rajža do Rožičevega čebelnjaka, voden izlet z Marijo Žvan**
Hike to Rožič's Beehive, guided tour with Marija Žvan
31. 5. 2024, 17:00–19:00
📍 Recepcija kampa Danica, Bohinjska Bistrica
Danica Campsite reception desk, Bohinjska Bistrica
- 7 Kolesarski izlet po Triglavskem narodnem parku in raziskovanje vasi**
Cycling trip through the Triglav National Park and village exploration
1. 6. 2024, 10:00–14:00
📍 Hostel Pod Voglom, Ribčev Laz
- 8 Na Pokljuki les zapoje: predstavitev resonančnega lesa in koncert**
Wood Sings on the Pokljuka Plateau: presentation of resonance wood and concert with Fake trio
5. 6. 2024, 18:00–19:30
📍 Pokljuka
- 9 Sprehod z Nomenja do Eminega plavža z delavnico na prostem**
Hike from Nomenj to Emma's Smelting Furnace with outdoor workshop
1. 6. 2024, 10:00–12:00
📍 Železniška postaja Nomenj
Railway station in Nomenj
- 10 Voden pohod za družine do Slapa Savica**
Guided hike for families to the Savica Waterfall
6. 6. 2024, 10:00–15:00
📍 TIC Bohinj, Ribčev Laz
- 11 Vodenje po prenovljenem delu Pokljuške poti na Mrzlem studencu**
Guided tour of the renovated part of the Pokljuka Trail at Mrzli studenec
8. 6. 2024, 10:00–12:00
📍 Mrzli studenec



PISANA PALETA KULTURNIH DOGODKOV A COLOURFUL PALETTE OF CULTURAL EVENTS

Botanično bogastvo Bohinja in Julijskih Alp je že stoletja vtakano v življenja prebivalcev na tem območju. Alpsko cvetje in zelišča se prepletajo z ljudsko kulinariko, zdravilstvom in ustvarjalnostjo. Prepustite se cvetočim kulturnim dogodkom, ki bodo obogatili dogajanje Mednarodnega festivala alpskega cvetja – od koncertov, razstav in filmskih projekcij do različnih ustvarjalnih in kuharskih delavnic.

KONCERTI / CONCERTS

- **Torkovi večeri v Ceconiju: "Rož'ce krasne, zvezde jasne" / Tuesday evenings at Ceconi Park: "Rož'ce krasne, zvezde jasne"**
28. 5. 2024, 18:30–19:30
📍 Ceconijev park / Ceconi Park, Bohinjska Bistrica
- **Nastop moškega pevskega zbora Franc Urbanc in odprta vrata gostilne Pri Hrvatu-cvetlična večerja Franc Urbanc Men's Choir performance and open door of the Pri Hrvatu Inn - floral dinner**
31. 5. 2024, 20:00–21:00
📍 Pri Hrvatu / Pri Hrvatu, Srednja vas
- **Zvočno-terapevtski koncert s harfo**
Sound and therapeutic harp concert
2. 6. 2024, 18:00–20:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- **Torkovi večeri v Ceconiju: Nastop glasbene šole Radovljica v Ceconijevem parku**
Tuesday evenings at Ceconi Park: Radovljica Music School performs in Ceconi Park
4. 6. 2024, 18:30–19:15
📍 Ceconijev park / Ceconi Park, Bohinjska Bistrica
- **Na Pokljuki les zapoje: predstavitev resonančnega lesa in koncert s skupino Fake trio**
Wood Sings on the Pokljuka Plateau: presentation of resonance wood and concert with Fake trio
5. 6. 2024, 18:00–19:30 📍 Pokljuka
- **Koncert šolskih pevskih zborov**
School choirs' concert
5. 6. 2024, 18:00
📍 OŠ dr. Janeza Mencingerja / Dr Janez Mencinger Elementary School, Bohinjska Bistrica
- **Koncert klasične glasbe Vita in Žan**
Classical music concert by Vita and Žan
7. 6. 2024, 18:00–19:00
📍 Cerkev sv. Janeza Krstnika / Church of St John the Baptist, Ribčev Laz
- **Koncert: Istrski fantje / Concert: Istrski fantje**
9. 6. 2024, 12:00–15:00
📍 Pred Kulturnim domom / In front of the Culture Hall, Stara Fužina

The botanical richness of Bohinj and the Julian Alps has been woven into the lives of the area's inhabitants for centuries. Alpine flowers and herbs are intertwined with folk cuisine, medicine and creativity. Enjoy the blossoming cultural events that will enrich the International Wild Flower Festival – from concerts, exhibitions and film screenings to various creative and cooking workshops.



KINO / CINEMA

- **Kino večer »Viharnik z roba, 100 let skalašev«**
Cinema night "Viharnik z roba, 100 let skalašev"
1. 6. 2024, 20:00–21:30
📍 Kulturni dom Joža Ažmana / Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica
- **Kino večer »Mongolija: Dolina medvedov«**
Cinema night: "Mongolia: The Land of Bears"
8. 6. 2024, 20:00–21:30
📍 Kulturni dom Joža Ažmana / Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica
- **V kraljestvu Zlatoroga – prvi celovečerni slovenski film, filmski večer ob 100-letnici TNP**
V kraljestvu Zlatoroga" (In the Kingdom of Zlatorog), the first Slovenian feature film, screening celebrating the 100th anniversary of Triglav National Park
📍 Kinogledališče Tolmin / Tolmin Cinema and Theatre
7. 6. 2024
📍 Trg pred cerkvijo v Kranjski Gori / Square in front of the church in Kranjska Gora
11. 6. 2024

RAZSTAVE / EXHIBITIONS

- **Razstava ob 70-letnici Planinskega društva Bohinjska Bistrica**
Exhibition on the occasion of the 70th anniversary of the Bohinjska Bistrica Alpine Club
20. 5.–20. 6. 2024
📍 Kulturni dom Joža Ažmana / Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica
- **Razstava fotografij Petra Strgarja**
Exhibition of Peter Strgar's photographs
24. 5.–9. 6. 2024
📍 različne lokacije po Bohinju
at various locations around Bohinj
- **Razstava botaničnega risanja**
Botanical drawing exhibition
24. 5.–9. 6. 2024
📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica
Vsak dan med tednom, od 8.00 do 15.00 in v času odprtosti hiše. / Every day during the week, from 8:00 to 15:00 and during the opening hours.
- **Razstava ilustracij »Travniki divjih rož« kolektiva Cvetulka**
Exhibition of illustrations "Meadow of wild flowers" by the Cvetulka collective
29. 5.–9. 6. 2024
📍 TIC Bohinj, Stara Fužina
- **Razstava akvarelov Miša Serajnika »Portreti narave«**
Exhibition of watercolours by Mišo Serajnik, "Nature's Portraits"
29. 5.–9. 6. 2024
📍 Kulturni dom Stara Fužina / Stara Fužina Culture Hall
- **Razstava vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju**
Exhibition and workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association
1. 6.–5. 6. 2024
📍 Kulturni dom Stara Fužina / Stara Fužina Culture Hall
- **Razstava ob 140-letnici Prostovoljnega gasilskega društva Bohinjska Bistrica**
Exhibition on the occasion of the 140th anniversary of the Bohinjska Bistrica Volunteer Fire Brigade
1. 6.–15. 7. 2024
📍 Kulturni dom Joža Ažmana / Jože Ažman Culture Hall, Bohinjska Bistrica
- **Razstava Constructive Alps**
Exhibition Constructive Alps
7. 6.–7. 7. 2024
📍 Kulturni dom Stara Fužina / Stara Fužina Culture Hall

DELAVNICE / WORKSHOP

- **Divja delavnica s Katjo Rebolj**
Wild workshop with Katja Rebolj
25. 5. 2024, 9:30–11:30 📍 Hotel Bohinj, Ribčev Laz
- **Cvetlična likovna delavnica- impresije Soriške planine in Sorica**
Floral art workshop – impressions of Soriška planina and Sorica
26. 5. 2024, 16:00–19:00
📍 Groharjeva hiša v Sorici / Grohar House in Sorica
- **Kako nastane sir na kmetiji Gartner?**
How is cheese made on the Gartner farm?
27. 5. 2024, 16:00–18:00
📍 Turistična kmetija Gartner / Gartner Tourist Farm, Studor
- **Delavnica zasaditve zelišč v korita**
Herb planting workshop in planters
29. 5. 2024, 18:00–19:00 📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica
- **Delavnice vezenin s cvetličnimi motivi, društvo kmečkih žena in deklet v Bohinju**
Workshops of embroidery with floral motifs, Bohinj Rural Women's Association
1. 6. 2024–5. 6. 2024, 14:00–19:00
📍 Kulturni dom Stara Fužina / Stara Fužina Culture Hall



- **Umetnost cvetenja v naravi: odprti studio s Francisco Tan**
The art of blooming in nature: open studio with Francisca Tan
1. 6. 2024, 13:00–16:00
2. 6. 2024, 13:00–16:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- **Oblikovanje z glino s cvetličnim motivom**
Clay design with a floral motif
3. 6. 2024, 17:00–18:30
📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica
- **Kuhajmo po bohinjko**
Cooking the Bohinj way, Bohinj Rural Women's Association
3. 6. 2024, 16:00–18:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- **Delavnice za otroke z OŠ dr. Janeza Mencingerja**
Children's workshops with Dr Janez Mencinger Elementary School
4. 6. 2024, 17:00–18:30
📍 Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja, Bohinjska Bistrica in podružnica Srednja vas / Dr Janez Mencinger Elementary School, Bohinjska Bistrica and Srednja vas
- **Nabiralniško-kulinarična delavnica v Bohinju s Karmen Gajšek**
Flower picking and cooking workshop in Bohinj with Karmen Gajšek
8. 6. 2024, 16:00–20:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- **Delavnica: Izdelava maceratov iz lokalnih rastlin z Inko Plauštajner Gerkišič**
Workshop: Making macerates from local plants with Inka Plauštajner Gerkišič
8. 6. 2024, 17:00–19:00
📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica



DRUŽINSKA DOŽIVETJA SREDI ALPSKEGA CVETJA FAMILY ADVENTURES AMIDST THE WILD FLOWERS

OSNOVNA ŠOLA NA FESTIVALU
PRIMARY SCHOOL AT THE FESTIVAL

Mednarodni festival alpskega cvetja povezuje različne organizacije in generacije v kraju. Tako je v festivalsko dogajanje že od samega začetka leta 2007 vključena tudi Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica. Učenci so preko različnih projektov in programov vključeni v promocijo naravovarstvenih vrednot festivala. Vsa ta leta jih šola ozavešča o samoniklem alpskem cvetju ter o pomenu ohranjanja naravne in tudi kulturne dediščine. Teme, ki so še kako pomembne za kraj, skozi vsa ta leta učencem predajajo skozi najrazličnejše ustvarjalne in učne dejavnosti, ki jih vsako leto predstavimo javnosti. Med drugim učenci vsako leto na tržnici ponudijo izbor medonosnih rastlin, ki so jih vzgojili. Letos pa bo presenečenj še več, saj šola praznuje okroglih 50 let.

The International Wild Flower Festival connects various organisations and generations. Therefore, the Dr Janez Mencinger Primary School, Bohinjska Bistrica, has been included in the festival events since its beginning in 2007. Through various projects and programmes, students are involved in promoting the festival's nature conservation values. Over the years, the school has been raising awareness about the native alpine flowers and the importance of preserving both natural and cultural heritage. Throughout the years, themes of great importance to our place have been conveyed to the pupils through a wide range of creative and learning activities, which are presented to the public every year. Each year the students offer a selection of honey plants they have grown at the market. This year, there will be even more surprises as the school celebrates its 50th anniversary.



- **Predfestivalska tržnica: prodaja sadik iz šolskega rastlinjaka, Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica in redna sobotna tržnica**
Pre-festival market: Sale of seedlings from the school greenhouse, Dr Janez Mencinger Primary School Bohinjska Bistrica and regular Saturday market
11. 5. 2024, 8:00–13:00, 18. 5. 2024, 8:00–13:00
📍 Tržnica Bohinjska Bistrica / Bohinjska Bistrica Market
- **Delavnice za otroke z Osnovno šolo dr. Janeza Mencingerja**
Children's workshops with Dr Janez Mencinger Primary School
4. 6. 2024, 17:00–18:30
📍 Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja, Bohinjska Bistrica in podružnica Srednja vas / Dr Janez Mencinger Elementary School, Bohinjska Bistrica and Srednja vas
- **Koncert šolskih pevskih zborov**
School choirs' concert
5. 6. 2024, 18:00
📍 OŠ dr. Janeza Mencingerja, Bohinjska Bistrica
Dr Janez Mencinger Primary School, Bohinjska Bistrica
- **U konc' sveta so pravljice doma, tradicionalni dogodek za otroke in družine na Zlatorogovi pravljичni poti, Osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska Bistrica, enota Vrtec Bohinj**
"U konc' sveta so pravljice doma" – weekend along the Zlatorog Fairy Trail, traditional event for children and families, Dr Janez Mencinger Primary School Bohinjska Bistrica, unit Kindergarten Bohinj
25. 5. 2024, 9:30–14:00
📍 Ukanc

Poleg dogodkov, kjer je vključena osnovna šola, se družine lahko podajo na zanimive izlete in posebna botanična vodenja, sodelujejo na delavnicah, se sproščajo v naravi in uživajo v aktivnostih v naravi.

In addition to events involving the primary school, families can go on interesting excursions and special botanical tours, take part in workshops, relax in nature and enjoy outdoor activities.

- **Škrat Polesnjak in planinsko cvetje ob Bregarjevem in Knoflnovem stanu z Vesno Arh**
Polesnjak Dwarf and alpine flowers at Bregar and Knoflov stan cottages with Vesna Arh
26. 5. 2024, 2. 6. 2024 12:00–14:00 📍 Goreljek
- **Botanični sprehod za otroke in družine z biologinjo JZ TNP »Kaj tam cveti?«**
Botanical walk for children and families with a biologist from TNP "What's blooming there?"
1. 6. 2024, 10:00–12:00
📍 Center TNP Bohinj / TNP Bohinj Centre, Stara Fužina
- **Kako nastane sir na kmetiji Gartner?** 📍
How is cheese made on the Gartner farm?
27. 5. 2024, 16:00–18:00
📍 Turistična kmetija Gartner / Gartner Tourist Farm, Studor
- **Cvetlična joga za otroke / Floral yoga for children**
5. 6. 2024, 17:00–17:45 📍 Bohinjska hiša, Bohinjska Bistrica
- **Poletni B.O. FEJST / Summer B.O. FEJST**
8. 6. 2024, 9:00–16:00
📍 Ribčev Laz, Stara Fužina

VIKEND ŠPORTA ZA AKTIVNE WEEKEND FOR THE ACTIVE

OTROŠKI TEK, POLETNI B.O. FEJST IN TEK ŠTIRIH SRČNIH MOŽ
CHILDREN'S RUN, SUMMER B.O. FEJST FESTIVAL AND FOUR BRAVE MEN RUN

Drugi junijski vikend je na festivalu rezerviran za športne aktivnosti. Prvi dan bo namenjen predvsem otrokom in družinam. Otroci bodo tekli, skupaj s starši pa se lahko podajo na sprehod okoli jezera. Dan bo začinjen z bogatim animacijskim programom priljubljenega poletnega festivala B.O. FEJST.

Nedelja pa je rezervirana za tekače, ki premorejo pogum in drznost štirih bohinjskih srčnih mož, ki so se pred skoraj 250 leti prvič povzpeli na Triglav. Izbirate lahko med tekom na 11 km ali 21-kilometrsko »trail« preizkušnjo.

Pripravite superge in se podajte aktivnim pustolovščinam v naravi naproti.

The second weekend in June is reserved for sports activities. The first day will be dedicated mainly to children and families. Children can run and can go for a walk around the lake with their parents. The day will be spiced up with a rich animation programme of the popular B.O. FEJST summer festival.

Sunday is reserved for runners who have the courage and daring of the four brave men from Bohinj who first climbed Triglav almost 250 years ago. You can choose between an 11 km run or a 21 km "trail" race.

Get your trainers ready and head out for active adventures in the great outdoors.

VIKEND ŠPORTA V BOHINJU WEEKEND OF SPORT IN BOHINJ

Sobota / Saturday, 8. 6. 2024

- **OTROŠKI TEK & POHOD IN POLETNI B.O. FEJST**
CHILDREN'S RUN & HIKE, SUMMER B.O. FEJST
📍 Ribčev Laz

9:00 Pričetek družinskega pohoda okoli Bohinjskega jezera
Start of the family hike around Lake Bohinj

12:00–15:00 Animacija za otroke in okrepičilo
Animation for children and refreshments

15:00 Otroški tek / Children's run

16:00 Zaključek in vabilo na večerno druženje ob Hotelu Bohinj / Closing and invitation to an evening gathering at the Bohinj Hotel

Nedelja / Sunday, 9. 6. 2024

- **TEK ŠTIRIH SRČNIH MOŽ**
THE FOUR BRAVE MEN RUN
📍 Ribčev Laz

9:00 Štart »trail« Teka štirih srčnih mož okoli Bohinjskega jezera / Start of the Four Brave Men Trail Run around Lake Bohinj (21 km)

10:30 Štart Teka štirih srčnih mož okoli Bohinjskega jezera
Start of the Four Brave Men Run around Lake Bohinj (11 km)



ZELENA INFRASTRUKTURA PRI NAS DOMA GREEN INFRASTRUCTURE AT HOME IN BOHINJ

Mednarodni festival alpskega cvetja je poklon divjeraslim rastlinam, cvetličnemu bogastvu Julijskih Alp in sporoča, da je ohranjanje biotske pestrosti neprecenljiva vrednota, ki se jo predaja naslednjim generacijam.

Ob pozornem prebiranju časopisa ste verjetno opazili nasvete, kako s pomočjo zelene infrastrukture vsak lahko prispeva k bolj trajnostnemu bivanju.

Zanimivo je, kako si radi ogledujemo cvetoče pisane travnike, doma na vrtu pa si želimo zelene golf trate brez ene same marjetice ali cvetoče deteljice, pokošene na višino 3 cm. Ponekod v tujini v mesecu maju poteka gibanje "NO MOW MAY" kar v prevodu pomeni NE KOSITE MAJA. Glavni namen akcije je spodbuditi ljudi, da pustijo pomladnemu cvetju na vrtu, da zacveti, preden ga pokosijo. Na vrtovih tako lahko zacvetijo regrat, marjetice, ivanjščice ... Mnogi te rastline vidijo kot plevel, nekaterim oprasovalcem pa predstavljajo pomemben vir hrane.

Če bomo travo pokosili kasneje, bodo spomladanske rastline lahko zacvetele in nudile medicino oprasovalcem. **POKOSILI BOMO, KO SE BODO OPRAŠEVALCI NAJEDLI!** Svojo travo kosimo čim redkeje in ne prenizko, saj se v poletnem času tako rastline ne bodo posušile in se bodo tudi lažje obnovile ter ponovno zacvetele.

Višina trave lahko pomembno vpliva na temperaturo tal in mikroklimo okolice. Tla z nizko pokošeno travo so bolj izpostavljena sončnim žarkom, zato se v vročih poletnih mesecih pregrevajo. Izsušijo se, trava pa se posuši.

Po drugi strani pa višja trava, ki ni pokošena tako nizko, tla štiti pred neposredno sončno svetlobo. Tla se zato manj segrevajo, zadržujejo več vlage in ohranjajo nižje temperature. Hkrati višja trava zagotavlja večjo biotsko raznovrstnost in nudi življenjski prostor različnim živalskim vrstam.

Pustite to poletje dele travnih površin nepokošene in pomagajte oprasovalcem, da se najedo ter najdejo zavetje med visoko cvetočo travo.

Članek je nastal v okviru projekta FRACTAL (Spodbujanje zelene infrastrukture v mestnih in podeželskih naseljih v Alpah). Projekt je sofinanciran s sredstvi Evropske unije preko programa Interreg Alpine Space.

The International Wild Flower Festival is a tribute to the wild plants, the floral wealth of the Julian Alps and a message that biodiversity conservation is an invaluable asset to be passed on to future generations.

If you read the newspaper carefully, you may have noticed the tips on how everyone can contribute to a more sustainable living through green infrastructure.

It is interesting how we like to see colourful meadows in bloom, but at home in the garden we want a green golf course lawn without a single daisy or flowering clover cut to a height of 3 cm. In some places abroad, the "NO MOW MAY" campaign takes place in May. The main purpose of the campaign is to encourage people to let spring flowers bloom in their garden before they are cut. Dandelions, daisies, oxeye daisies... Many people see these plants as weeds, but they are an important food source for some pollinators.

If we mow the grass as late as possible, the spring plants will be able to flower and provide honey for pollinators. **WE'LL MOW WHEN THE POLLINATORS HAVE HAD ENOUGH!** Don't mow too low or too often, as this will prevent the plants from drying out in the summer and help them to recover and re-bloom.

The height of the grass can have a significant effect on the soil temperature and microclimate of the surrounding area. Soils with low grass cuttings are more exposed to the sun's rays, so they overheat and dry out in the hot summer months, and the grass dries out.

On the other hand, taller grass that is not cut so low protects the soil from direct sunlight. This means the soil warms less, retains more moisture and keeps temperatures lower. At the same time, taller grass provides more biodiversity and habitat for different species.

Leave parts of your grass areas uncut this summer to help pollinators feed and find shelter among the tall flowering grass.

This article is part of the FRACTAL project (Promoting Green Infrastructure in Urban and Rural Settlements in the Alps). The project is co-funded by the European Union through the Interreg Alpine Space programme.

Travo kosi čim redkeje.

Ne kosimo prenizko in prepogosto, saj se v poletnem času tako rastline ne bodo posušile in se bodo tudi lažje obnovile ter ponovno zacvetele. Na vrtu pustimo odmrle rastlinske dele, saj nudijo domovanje in skryvališče živalim in material za gradnjo gnezd.

Mow the grass as little as possible.

Don't mow too low or too often, as this will prevent the plants from drying out in the summer and help them to recover and re-bloom. Leave dead plant parts as they provide homes and hiding places for animals and nest-building material.



POLETJE SUMMER KARTICA JULIJSKE ALPE: BOHINJ JULIAN ALPS CARD: BOHINJ



**BREZPLAČNO PARKIRANJE, JAVNI PREVOZ
IN OGLEDI ZNAMENITOSTI za vse goste, ki bivajo
v Bohinju več kot dva dni***
**FREE PARKING, FREE TRANSPORT AND VISITS
TO NATURAL AND CULTURAL SIGHTS for guests
who stay more than two days in Bohinj***



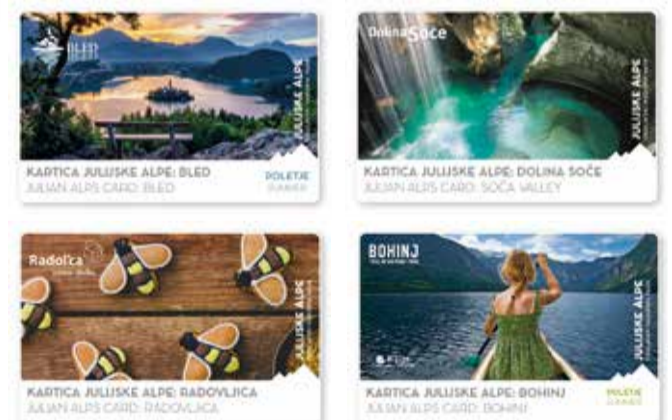
PRODAJNA MESTA / SALE: Turistično-informacijski centri in nekateri ponudniki nastanitvenih kapacitet. Preverite pri svojem gostitelju! Tourist Information Centres and providers of accommodation. Check with your host!

* Kartico lahko kupijo gostje, ki so nastanjeni pri partnerskih ponudnikih Turizma Bohinj. Kartica je na voljo v času od 1. aprila do 15. novembra. The Card can be purchased by guests who are accommodated at Tourism Bohinj partner services providers. The card is available from 1. 4. until 15. 11.



NOVO: DIGITALNA KARTICA / NEW: DIGITAL CARD

KARTICA JULIJSKE ALPE JULIAN ALPS CARD



POKOSILI BOMO, KO SE BODO OPRAŠEVALCI NAJEDLI!

Travo pokosi čim kasneje.

Spomladanske rastline bodo lahko bujno zacvetele in nudile medicino oprasovalcem, kasneje pa bodo lahko tudi semenile.

WE'LL MOW WHEN THE POLLINATORS HAVE HAD ENOUGH!

Mow the grass as late as possible.

Spring plants will be able to flower and provide honey for pollinators, and later they will be able to set seed.



Interreg
Alpine Space



Co-funded by
the European Union

FRACTAL

Dogodki Mednarodnega festivala alpskega cvetja so del Re-green festivala projekta FRACTAL. Projekt je sofinanciran s sredstvi Evropske unije preko programa Interreg Alpine Space. The events of the International Wild Flower festival are part of the Re-green festival of the FRACTAL project. Project is co-funded by the EU through Interreg Alpine Space.



REPUBLICA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA NARAVNE VIRE
IN PROSTOR



OBČINA
BOHINJ



OBČINA
BLED



OBČINA
GORJE



OBČINA
KRANJSKA
GORA



OBČINA
BOVEC



OBČINA
KOBARID



OBČINA
TOLMIN